

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ



ΙΕΡΟΣ ΝΑΟΣ  
ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΕΩΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ

ΔΕΛΦΩΝ - ΜΙΑΟΥΛΗ, ΤΗΛ. 2310 - 828 989

[www.inmetamorfoseos.gr](http://www.inmetamorfoseos.gr)

facebook: Ιερός Ναός Μεταμορφώσεως Σωτήρος

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ ΖΩΗΣ  
ΑΓΙΟΥ ΔΩΔΕΚΑΗΜΕΡΟΥ  
2016 - 2017



ΕΤΟΣ ΚΣΤ'



# ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ 2016

## **ΣΑΒΒΑΤΟ 17 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΑΓΙΟΥ ΔΙΟΝΥΣΙΟΥ ΑΙΓΙΝΗΣ)**

Ώρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 9.30 π.μ.

## **ΚΥΡΙΑΚΗ 18 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΠΡΟ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΟΥ ΓΕΝΝΗΣΕΩΣ)**

Ώρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.15 - 10.30 π.μ.

## **ΔΕΥΤΕΡΑ 19 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ**

Ίερόν Εὐχέλαιον ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ.....5.00 - 6.30 μ.μ.

## **ΠΕΜΠΤΗ 22 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΑΓΙΑΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΣ)**

Ώρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 9.30 π.μ.

## **ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 23 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ**

Μεγάλες Ώρες Χριστουγέννων - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 10.00 μ.μ.

## **ΣΑΒΒΑΤΟ 24 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΠΑΡΑΜΟΝΗ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ)**

Ώρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 9.15 π.μ.

Ήσπερινός έορτής Χριστουγέννων.....5.00 - 6.00 μ.μ.

## **ΚΥΡΙΑΚΗ 25 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ)**

Ώρθρος έορτής & Πανηγυρική Θ. Λειτουργία Μεγάλου Βασιλείου.....5.00 - 8.30 π.μ.

Δεύτερη (Β΄) Θεία Λειτουργία .....9.00 - 11.00 π.μ.

## **ΔΕΥΤΕΡΑ 26 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΣΥΝΑΞΙΣ ΥΠΕΡΑΓΙΑΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ)**

Ώρθρος & Πανηγυρικών Ίερατικών Συλλείτουργον.....7.30 - 10.00 π.μ.

## **ΤΡΙΤΗ 27 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ (ΑΓΙΟΥ ΣΤΕΦΑΝΟΥ)**

Ώρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 9.30 π.μ.

### **ΣΗΜΕΙΩΣΗ:**

-Καθημερινά: - ό Ώρθρος στίς 7.30 π.μ.  
- ό Ήσπερινός στίς 5.00 μ.μ.

***Μή λησμονήσετε καί φέτος νά αγοράσετε τά ήμερολόγια  
του Νέου Έτους από τόν Ναό μας.***

***Μέ τόν τρόπο αυτό ένισχύετε οίκονομικά  
τήν προσπάθεια συντηρήσεως του Ίεροϋ μας Ναοϋ.***

***Σας εύχαριστοϋμε!***

## ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΗ ΕΚΔΗΛΩΣΗ

Τὴν **ΚΥΡΙΑΚΗ 18 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ** σὲς **11.00 π.μ.**

τά παιδιά τῆς Ἐνοριακῆς μας Κατηχητικῆς Κίνησης διοργανώνουν Χριστουγεννιάτικη Ἐορτή. Μὲ ἰδιαίτερο μεράκι καί κόπο τά παιδιά μας ἐπιμελοῦνται καί παρουσιάζουν μία ζεστή ἐκδήλωση μὲ θέμα τό μεγάλο γεγονός τῆς Ἐνανθρωπήσεως τοῦ Κυρίου. Μᾶς καλοῦν ὅλους καί περιμένουν τό χειροκρότημα καί τὴ συμπαράστασή μας σὲς δημιουργικὲς τους αὐτὲς προσπάθειες.

Ἡ ἐκδήλωση θὰ τελεσεῖ στὴν **αἴθουσα τελετῶν τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ** (ὑπόγειο Ἱεροῦ Ναοῦ).

## “**ἌΝΑΡΧΟΣ ΘΕΟΣ ΚΑΤΑΒΕΒΗΚΕ**” (8<sup>ο</sup>)

Στὲς **18 Δεκεμβρίου, ἡμέρα Κυριακή καί ὥρα 19.00**, θὰ πραγματοποιηθεῖ στὴν **αἴθουσα τελετῶν τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ** μας Μουσική Ἐκδήλωση μὲ ὕμνους καί κάλαντα τοῦ Ἁγίου Δωδεκαημέρου. Θὰ ἀκουστοῦν ὕμνοι καί παραδοσιακά κάλαντα τῶν Χριστουγέννων, πού θὰ ἐρμηνεύσει ἡ γυναικεία χορωδία τοῦ Ἱεροῦ μας Ναοῦ, καθώς καί κάλαντα τῆς Πρωτοχρονιάς, πού θὰ ἐρμηνεύσουν διάφορες χορωδίες.

# ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2017

## **ΚΥΡΙΑΚΗ 1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ (ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑ)**

Όρθρος τῆς Ἑορτῆς & Πανηγυρικόν Ἱερατικόν Συλλείτουργον

Θεία Λειτουργία τοῦ Μεγάλου Βασιλείου.....8.00 - 11.00 π.μ.

Δοξολογία ἐπί τῇ εἰσόδῳ εἰς τό Νέον Ἔτος..... 11.00 π.μ.

## **ΤΕΤΑΡΤΗ 4 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ**

Όρθρος - Μεγάλες Ὑμνολογίαι τῶν Θεοφανείων.....8.00 - 10.00 μ.μ.

## **ΠΕΜΠΤΗ 5 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ (ΠΑΡΑΜΟΝΗ ΘΕΟΦΑΝΕΙΩΝ)**

Ἐσπερινός καί ἡ Θεία Λειτουργία τοῦ Μεγάλου Βασιλείου καί

ἀκολουθῶς ὁ Μ. Ἀγιασμός ἐντός τοῦ Ἱ. Ναοῦ (**αὐστηρά νηστεία**) ...7.30 - 10.00 π.μ.

## **ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 6 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ (ΤΑ ΑΓΙΑ ΘΕΟΦΑΝΕΙΑ)**

Όρθρος τῆς Ἑορτῆς καί ἡ Θεία Λειτουργία τοῦ ἱ. Χρυσοστόμου

μέ Πανηγυρικόν Ἱερατικόν Συλλείτουργον .....7.00 - 10.00 π.μ.

Ὁ Μέγας Ἀγιασμός τῶν Θεοφανείων

εἰς τό προαύλιον τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ .....10.00 - 10.30 π.μ.

Ἐκκίνησις διά τήν κατάδυσιν τοῦ Τιμίου Σταυροῦ .....10.30 π.μ.

Ἡ τελετή τῆς καταδύσεως τοῦ Τιμίου Σταυροῦ .....11.00 π.μ.

Ὁ Μέγας Ἐσπερινός τῆς ἑορτῆς τοῦ Ἁγίου Ἰωάννου .....5.00 - 6.00 μ.μ.

## **ΣΑΒΒΑΤΟ 7 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ (ΑΓΙΟΥ ΙΩΑΝΝΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ)**

Όρθρος - Θεία Λειτουργία.....7.30 - 9.15 π.μ.

## **ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:**

-Καθημερινά:           - ὁ Όρθρος στίς 7.30 π.μ.  
                                  - ὁ Ἐσπερινός στίς 5.00 μ.μ.

-Οἱ λοιπές ἑορτάσιμες Θεῖες Λειτουργίες τοῦ μηνός θά περιέχονται στό τεῦχος πού θά κυκλοφορήσει στίς ἀρχές τοῦ Ἰανουαρίου καί θά ἀφορᾷ τό δίμηνο Ἰανουαρίου - Φεβρουαρίου 2017.



ΚΑΛΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ  
ΕΥΛΟΓΗΜΕΝΟ ΠΑΡΑ ΘΕΟΥ ΤΟ 2017



Ἀγαπτοί μας ἀδελφοί,

Ἡ Ἐκκλησία μας κάθε χρόνο πανηγυρίζει τὴν Γέννηση τοῦ Χριστοῦ μέσα σέ μιά ἀτμόσφαιρα χαρᾶς καί ἀγαλλιάσεως ψάλλοντας ωραίους ὕμνους πρὸς τὸν ἐνανθρωπήσαντα Θεό.

Ὅμως ἡ Γέννηση τοῦ Χριστοῦ ἀποκτᾷ νόημα ὡς ὑπαρξιακό γεγονός τοῦ κάθε ἀνθρώπου στὴν ἰδιαπερότητά του καί τὴν μοναδικότητά του, στό προσωπικό πρόβλημα καί τὴν ἀγωνία του, στὸν φόβο του γιὰ τὸν ἀφανισμό καί στὴν ἐλπίδα του γιὰ τὴ ζωὴ.

Ὅσο ὁ ἥλιος τῆς “δικαιοσύνης” δέν ἀνατέλλει μέσα στὴν ψυχὴ τοῦ κάθε ἀνθρώπου, ἄδικο αὐτὸς περιμένει τὸν φωτισμό τῆς ἀνθρωπότητας στὴν γενικότητά της. Ὅσο ἡ σωτηρία δέν γίνεται γεγονός προσωπικό του, ἀδικαιολόγητη θὰ εἶναι ἡ ἀπορία καί ἡ διαμαρτυρία γιὰ τὴ γενικὴ ἐπικράτηση τοῦ μίσους, τοῦ ἐγκλήματος, τοῦ πολέμου.

ΚΑΙ ὅσο ἡ γέννηση τοῦ Χριστοῦ μας μένει ἀπλῶς ἓνα σημαντικό πλὴν ὅμως μακρινό ἱστορικό γεγονός ἢ μιά συγκινητικὴ μόνο γιορτὴ τῆς Ἐκκλησίας καί δέν συντελεῖται μέσα στὸν κάθε ἄνθρωπο, μάταια θὰ ἀναζητοῦμε τίς ἐμφανεῖς συνέπειές της.

Ἡ Γέννηση τοῦ Χριστοῦ εἶναι τὸ προσωπικό ταπεινὸ γονάτισμα τοῦ καθενὸς μπροστά στὴν φάτιν, ἡ ἀπόφαση διαλόγου μέ τὸν γεννηθέντα καί πάντοτε παρόντα μέσα στὸν κόσμον Σωτῆρα μας Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἄλλωστε ἡ μεγάλη γιορτὴ παρά τὴν λειτουργικὴ ἐπανάληψή της κάθε χρόνο δέν χάνει τὴν ἀξία της. Ὅπως ἀκριβῶς τὸ διατυπώνει ὁ Ἅγιος Μάξιμος ὁ Ὁμολογητής:

“Ὁ Χριστὸς ἐφάπαξ κατὰ σάρκα γεννηθεὶς ἀεὶ γεννᾶται τοῖς θέλουσι”.

(Ὁ Χριστὸς γεννήθηκε μίαν φορά παίρνοντας τὴν ἀνθρώπινη φύση, ὅμως συνεχῶς καί παντοτινὰ γεννιέται σὶς ψυχὰς ἐκείνων τῶν ἀνθρώπων πού τὸν θέλουν καί τὸν ἀποζητοῦν).

Μέ ἀγάπην Χριστοῦ  
Οἱ Ἱερεῖς τῆς ἐνορίας



## ΤΟ ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟ ΦΩΤΙΣΜΑ ΤΩΝ ΘΕΟΦΑΝΕΙΩΝ



Άπό τήν Πέμπτη 5 Ίανουαρίου θά διεξαχθεῖ τό παραδοσιακό φώτισμα τῶν Θεοφανείων μέ βάση τά ἔντυπα, πού ἤδη κυκλοφοροῦν, ὥστε ὅσοι τό ἐπιθυμοῦν νά τό δηλώσουν, γιά νά τοὺς ἐπισκεφθεῖ ὁ Ίερέας τῆς ἐνορίας στό κῶρο τους (κατοικία ἢ κῶρο ἐργασίας).

Ὡς πρὸς τήν ὅλη διαδικασία ἄς ἔχουμε ὑπόψη μας τά παρακάτω:

– Δηλώνουμε τή διεύθυνσή μας μόνον ἐφόσον ἡ κατοικία ἢ τό κατάστημά μας βρίσκονται μέσα στά ὅρια τῆς ἐνορίας.

– Φροντίζουμε νά ἐπιστρέψουμε τό ἔντυπο συμπληρωμένο καί εὐανάγνωστο ὄσο πιό σύντομα μπορούμε.

– Ἐνημερώνουμε τυχόν ἠλικιωμένους ἢ ἄτομα μέ εἰδικές ἀνάγκες γιά τόν ἐρχομό τοῦ Ίερέα, ὥστε, ἂν τό ἐπιθυμοῦν, νά δεχθοῦν καί αὐτοί στό σπίτι τους τόν Ἁγιασμό τῆς Ἐκκλησίας.

– Ἐάν γνωρίζουμε τήν ἀκριβή ἡμέρα καί ὥρα τοῦ φωτίσματος (κατόπιν ἐπικοινωνίας τοῦ Ίερέα μέ ἐμᾶς), μεριμνοῦμε νά εἶναι ἀναμμένα τό καντήλι καί τό θυμιατό, τά δωμάτια εὐτρεπισμένα καί φωτισμένα, προετοιμάζοντας μέ τόν τρόπο αὐτό καί τό ἴδιο μας τό σπίτι γιά τήν ἀποδοχή τῆς εὐλογίας τῆς Ἐκκλησίας μας.

– Φροντίζουμε νά παρευρίσκονται ὅλα τά μέλη τῆς οἰκογενείας μας.

